

2. *предлагает далее* государствам-членам обратиться к Программе развития Организации Объединенных Наций за технической помощью, для того чтобы расширить возможности для девушек и женщин, в особенности в области образования, технической и профессиональной подготовки и научно-исследовательских работ, подготовки учителей, а также планирования и управления системой образования;

3. *рекомендует* государствам-членам начать осуществление проектов, направленных на обеспечение равного доступа женщин к образованию в рамках первоочередности национального развития образования;

4. *рекомендует* также государствам-членам начать осуществление программ дальнейшей подготовки квалифицированных работников образования из числа женщин;

5. *рекомендует далее* правительствам при составлении заявок на предоставление технической помощи со стороны Программы развития Организации Объединенных Наций отдавать предпочтение проектам, касающимся равного доступа женщин и девушек к образованию;

6. *предлагает* Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры изыскать средства для дальнейшего расширения ее программы по обеспечению равного доступа девушек и женщин к образованию, науке и культуре, осуществляя при этом сотрудничество с другими заинтересованными учреждениями системы Организации Объединенных Наций и координируя свои действия с Объединенной долгосрочной программой Организации Объединенных Наций, направленной на улучшение положения женщин.

*1600-е пленарное заседание,  
5 июня 1969 года.*

#### **1397 (XLVI). Доклад Комиссии по положению женщин**

*Экономический и Социальный Совет*

*с удовлетворением принимает к сведению доклад Комиссии по положению женщин о работе ее двадцать второй сессии*<sup>55</sup>.

*1600-е пленарное заседание,  
5 июня 1969 года.*

#### **1414 (XLVI). Координация деятельности Организации Объединенных Наций в отношении политики апартеида и расовой дискриминации в южной части Африки**

*Экономический и Социальный Совет,*

*отмечая, что вопросы о нарушении прав человека и основных свобод, конкретно проявляю-*

<sup>55</sup> *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, сорок шестая сессия, документ E/4619 и Согг.1.*

щемся в политике расовой дискриминации, апартеида и сегрегации в южной части Африки, рассматриваются различными органами Организации Объединенных Наций, включая вспомогательные органы Совета, а также рядом специализированных учреждений,

*учитывая* то обстоятельство, что наблюдаются распыление и дублирование усилий, направленных на борьбу с политикой расовой дискриминации, апартеида и сегрегации, чего следует избегать, с тем чтобы эти усилия международного сообщества достигли желаемых целей,

*признавая* вследствие этого необходимость координации деятельности, осуществляемой различными организациями системы Организации Объединенных Наций и ее органами, в отношении апартеида и расовой сегрегации в южной части Африки,

1. *просит* Генерального Секретаря подготовить краткий доклад, содержащий:

a) круг полномочий различных органов Организации Объединенных Наций, занимающихся в настоящее время вопросами нарушений прав человека и основных свобод в южной части Африки, включая круг полномочий их любых вспомогательных специальных или постоянных комитетов, рабочих групп и других органов;

b) краткий обзор мероприятий, осуществленных до настоящего времени различными органами, призванными обеспечивать уважение прав человека и основных свобод в южной части Африки;

c) заявление о деятельности, осуществленной специализированными учреждениями, в частности Международной организацией труда и Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры в этой же области;

2. *предлагает* заинтересованным специализированным учреждениям сотрудничать с Генеральным Секретарем при подготовке данного доклада;

3. *просит далее* Генерального Секретаря представить свой доклад Экономическому и Социальному Совету на его сорок восьмой сессии;

4. *постановляет* продолжить рассмотрение данного вопроса на своей сорок восьмой сессии.

*1602-е пленарное заседание,  
6 июня 1969 года.*

#### **1415 (XLVI). Меры по эффективной борьбе против расовой дискриминации, политики апартеида и сегрегации в южной части Африки**

*Экономический и Социальный Совет*

*рекомендует* Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

*«Генеральная Ассамблея,*